

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 39/40 (1902)  
**Heft:** 18

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

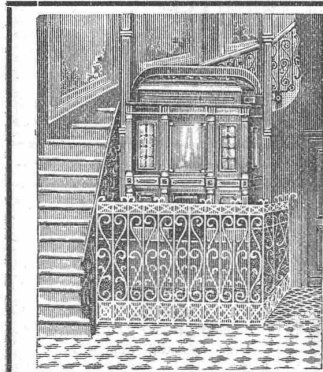
Gas-, Benzin-, Petrol-Motoren, — — Turbinen, Transmissionen  
 erstellt das Spezial-Etablissement  
**Maschinenfabrik A.-G. Wetzikon.**

**Schweizerische Accumulatorenwerke Tribelhorn A.-G., Olten & Zürich.**  
**Accumulatoren** stationäre und transportable  
**für Kraft, Licht, Traktion und Medizinalzwecke.**  
**Société anonyme suisse des accumulateurs Tribelhorn, Olten et Zurich.**  
**Accumulateurs** stationnaires et transportables  
**— pour Force, Lumière, Traction et Médecine —**

**Nivellierinstrumente**  
**für einfache Nivellements**

besonders für **Baumeister, Kulturtechniker, Geometer** und Andere; präzise gearbeitet, mit 10, 15 oder 20-facher Vergrößerung, für Stationen von 75—200 m. Ausführliche Offerte zu Diensten.

**Carl Ebner jr., Schaffhausen**  
 Spezialgeschäft für mathemat. Instrumente etc.



Hydraulische und elektrische

**Personenaufzüge.**

**Aufzüge** mit elektrischem, hydraulischem, und Transmissions-Betrieb.

**Speiseaufzüge**

für Hotels und Restaurants baut als Spezialität

**Adolf Maffei, Zürich**

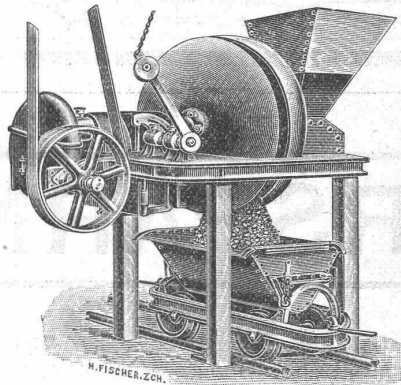
Fabrik in Altstetten.

Kostenberechnung u. Pläne gratis.

Garantie. Beste Referenzen.

**Mischmaschinen**

System Müller + Pat. Nr. 22789



Für **Bauunternehmer** als **Beton- und Mörtelmaschine.**

Für **Fabriken** zum Mischen von **trockenen, dünn- und dickflüssigen Materialien**

liefert

**Rudolf Roetschi**

Nachfolger von

**Roetschi & Meier,**

**ZÜRICH.**

**KEIM MINERAL-FARBEN**

HALTEN AM BESTEN

**ABT. A. KUNSTMALEREI.**

*Allbenährte Monumental-Technik auf sog. Keimputz, leicht für präp. Leinwand, angenehme Malweise.*

**ABT. B. DEKORATIONS-FARBEN.**

*Einfach! Gleich f. Innenräume, Kirchen (kein Schwitzen u. Schmelzen) alle Freyflächen etc. Best. alt. Fresken.*

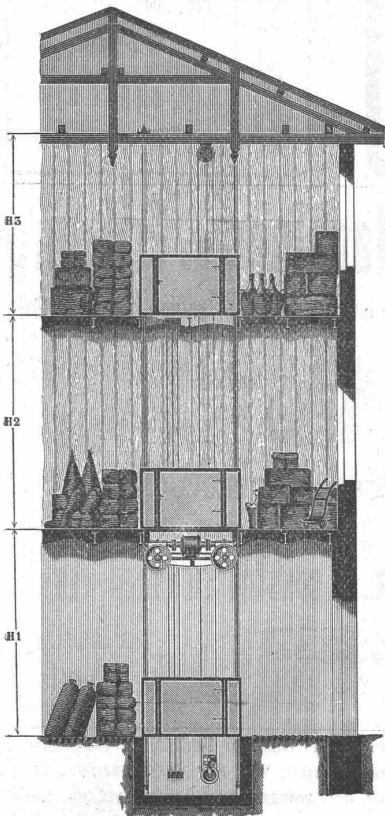
**ABT. C. ANSTICH-FARBEN.**

*In Gärten vorzüglich vorziehen mit d. Putz. Suchartig matt. Schnelle Arbeit. Preisverzag. N. 2.60.*

*Glanzleuchtend, waschbar, den Putz erhaltend, porös, hygienisch, frisch. Cement.*

*Schrauchsamm. Auswendig Preis etc. für Alt. A. Bad. C. Farbenharte Bad. C. gratis franco.*

**FABRIK KEIM FARBEN MÜNCHEN.**



**C. Wüst & Comp., Seebach - Zürich**

bauen als

Spezialität:

**Elektrische**

**Waren-**

und

**Personen-**  
**Aufzüge**

automobil und mit stationärer Winde

nach eigenem,

patentiertem System.

**Billigste Anschaffungs- und Betriebskosten.**

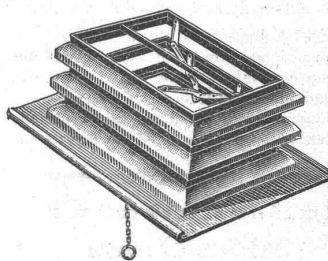
**Absolut ruhiger Gang.**

**Präzise Steuerung.**

**Vorzügliche Fangvorrichtung.**

Projekte und Kostenvorschläge gratis.

**Permanent Luft und Licht**



durch Anwendung unserer regensicheren **Hebel-Dachfenster „IDEAL“**

(D. R.-P. u. Auslandspatente angemeldet.)

Bedeutend grösserer Ventilationseffekt durch parallele, Hub der Rahmen, Öffnen durch Hebelmechanismus mit Uebersetzung, Schliessen selbsttätig durch Eigengewicht, keine gleitende Reibung, kein Verrotten, kein Versagen des Mechanismus, Bedienung von jedem beliebigen Punkte aus ohne besondere Zugvorrichtung, vorzüglich zum Absaugen von Gasen, Staub, Dämpfen etc., an Einfachheit und unbedingter Zuverlässigkeit unübertroffen vor allen anderen Systemen. Verlangt ausführlich illust. Prospekt von der

**Rothenfelder Blechwarenfabrik A.-G., Bad Rothenfelde in Hannover 33.**

**ARMATURENFABRIK ZÜRICH**  
 Filiale der ARMATUREN & MASCHINENFABRIK  
 ACT. GES. vormals J. A. HILPERT, NÜRNBERG.  
 empfehlen ihre  
**PUMPEN ALLER SYSTEME & GRÖSSEN**  
 specieil



**CENTRIFUGAL-  
 BAU-  
 MEMBRAN-  
 DUPLEX-  
 PUMPEN**



**L. Heisinger & Sohn,  
 Nürnberg.**  
 Fabrik feinsten Reisszeuge.  
 Gegründet 1840.  
**Präzisions-, Rund-,  
 Aarauer-, Façon- und  
 Schul-Reisszeuge.**  
 Grosse Auswahl.  
 Solide Bedienung.  
 Illustr. Preislisten  
 gratis u. franko.

**ERSPARNIS**

an Kosten, Zeit und Arbeit erzielt man bei Aufgabe  
 von Annoncen für Zeitungen, Zeitschriften etc. durch die

**Annoncen-Expedition Rudolf Mosse**

Centralbureau für die Schweiz: **ZÜRICH**, Theaterstrasse 5  
 Agenturen: Aarau, Basel, Bern, Biel, Chur, St. Gallen, Glarus, Lausanne,  
 Luzern, Schaffhausen, Solothurn, Zofingen.

*Kosten-Anschläge \* \* Annoncen-Entwürfe \* \* Kataloge gratis.*

**Heliographie- &  
 Paus-Papiere**  
**Lichtpausen**  
 in Heliographie  
 und in



liefern  
**Hatt & Cie., Zürich,**  
 Unterer Mühlesteig 2. Telefon 4146.



**RR**  
 Fabrik-Zeichen  
 gesetzl. geschützt.  
**Präzisions- und Schul-  
 Reisszeuge.**  
**E. O. Richter & Co.,  
 Chemnitz.**


**Rolladenfabrik Horgen.**  
 Wilh. Baumann.  
 Aeltestes Etablissement dieser Branche in der Schweiz.  
 Vorzüglich eingerichtet.



**Holzrollladen**  
 aller Systeme.  
**Rolljalousien**  
 Patent + 5103  
 mit automatischer Aufzugsvorrichtung.  
 Die Rolljalousien Patent + 5103  
 beanspruchen von allen Verschlüssen am  
 wenigsten Platz. Die Handhabung ist sehr  
 einfach und praktisch. Das System wird  
 besonders für Schulhäuser und Fremden-  
 Hotels anderen Verschlüssen vorgezogen.


— **Zugjalousien.** —  
**Rollschutzwände.**  
**Jalousieladen.**  
 Ausführung je nach Wunsch in einheimischem,  
 nordischem oder überseeischem Holze.

**Fabrique de Machines de Fribourg**  
 Fondée en 1859 Société Anonyme Outillée à neuf en 1901

TURBINES à haute pression  TURBINES FRANCIS  
 Dernières constructions. perfectionnées.

**RÉGULATEURS DE PRÉCISION**  
*Transmissions syst. Sellers. Paliers graisseurs.*

**PONTS MÉTALLIQUES et CONSTRUCTIONS EN FER**

**Conduites**  **Plans et**  
**Réservoirs.** **Devis**  
 sur demande.

Der Gesamtauflage der heutigen Nummer liegt ein Prospekt betr.:  
 „Architektonische Rundschau“ von der Verlagsbuchhandlung  
**J. Engelhorn in Stuttgart** bei, worauf wir unsere werten Leser  
 noch besonders aufmerksam machen.

# Westinghouse

**Pumpen** Dampf-Pumpen, Elektrisch betriebene Pumpen,  
Wasser-, Luft- und Vacuum-Pumpen jeder Art.

## Kompressoren

für

Förderungs- und Industriezwecke.

## Westinghouse Bremsen

für

Voll-, Klein- und Strassenbahnen.

## Société Anonyme Westinghouse

(Kapital 20 000 000 Franken)

Etablissements de Freinville, Sévran (S. &amp; O.)

Telegramm-Adresse: Sodelec, Sévran.

Fabriken in Hâvre und Sévran.

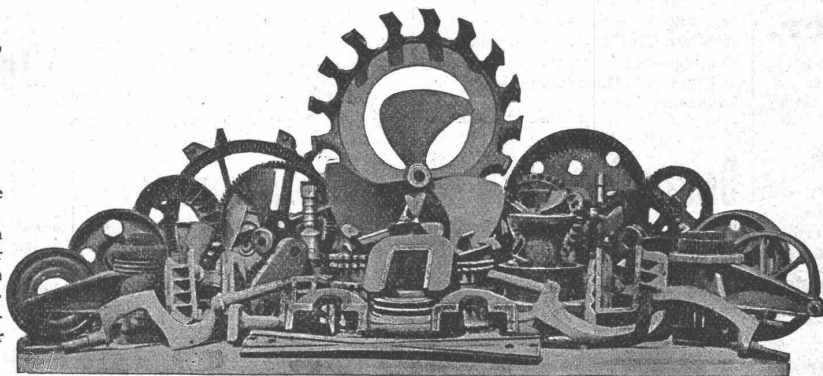
## Aktien-Gesellschaft der Eisen- und Stahlwerke

von **Georg Fischer, Schaffhausen** (Schweiz).

**Stahlformguss:** Martinstahl — Converterstahl — Tiegelstahl.

**Material**  
für Eisenbahnen,  
Lokomotivfabriken,  
Maschinenbau,  
Eisenkonstruktions-  
Anstalten,

sowie für alle Zweige  
der Industrie,  
in allen wünschbaren  
Härtegraden, in jeder  
geeigneten Form, in  
dichter, sauberer Aus-  
führung, roh oder be-  
arbeitet, als Ersatz für  
die verschiedensten  
Schmiedestücke.



**Spezialität**  
in  
**Dynamostahlguss**  
von höchster  
**Permeabilität.**

Eigene  
Versuchs-Anstalt für  
Festigkeitsprüfungen,  
Permeabilitäts- und  
Hysteresis-Untersuch-  
ungen.

Chemisches  
Laboratorium.

**Schmiedbarer Eisenguss (Temperguss, Weichguss)** in sauberster Ausführung und bester Qualität  
nach eingesandten und vorhandenen Modellen.

**Ausgedehnte Spezialeinrichtungen für Massenfabrikation.**

### Röhrenverbindungsstücke (Fittings) Marke G. F.

in schmiedbarem Guss, für Gas-, Wasser- und Dampfleitungen, von  $\frac{1}{8}$  bis 4" engl. Gasgewinde. — Schwarz und verzinkt, in unüber-  
troffener Qualität und Ausführung. Jedes Stück genau kontrollirt. Höchste Widerstandsfähigkeit gegen innern Druck.

Reichhaltiges Lager.

**Sehr ausgedehnte Massenfabrikation.**

**Export nach allen Ländern.**

**Filiale: Fittingsfabrik Singen (Grossh. Baden).**

## Geometer

sucht dauernde oder vorübergehende Beschäftigung. Offert. unt. Z F 7781 an **Rudolf Mosse, Zürich.**

## Werkmeister- oder Vorarbeiterstelle

sucht junger, energischer Mann. Der- selbe stand schon mehrere Jahre einem **Bauschlosserei- u. Installations- Geschäft** vor. Gefl. Off. sub Z R 7867 an **Rudolf Mosse, Zürich.**

## Werkführer,

sehr tüchtig in Kuntschreineri, Bildhauerei und Zeichnen, beider Sprachen in Wort u. Schrift mächtig, sucht, gestützt auf beste Zeugnisse, Stelle in grösserem Geschäft. Offerten sub Z U 7820 an **Rudolf Mosse, Zürich.**

## Ingenieur-Mechaniker.

Zur Ausbeutung verschiedener eigener Patente kann ein ganz tüchtiger, praktischer Ingenieur-Mechaniker, der selbst mitarbeiten versteht und Kenntnisse der Maschinen besitzt, als **Teilhaber** und selbständiger **Leiter** in ein Geschäft der Zentralschweiz eintreten.

Kleinere Kapitalbeteiligung erwünscht. Nur solider Herr wird berücksichtigt, der sich ausweisen kann, dass er in Ruhe einem Geschäft selbständig vorstehen kann.

Offerten befördert unter Chiffre Z D 7829 die Annoncen-Expedition **Rudolf Mosse, Zürich.**

## Bautechniker.

Tücht. u. selbst. Zeichner findet Stellung. Anmeldung unt. Beilage von Referenzen unter Chiffre F 4706 Z an **Haasenstein & Vogler, Frauenfeld.**

## Bautechniker,

theoretisch und praktisch erfahren, zuletzt als selbständiger Bauführer im System Hennebique tätig, sucht baldmöglichst Stelle als

## Bauführer

oder Bauzeichner, womöglich bei einem Hennebique-Konzessionär.

Gefl. Anfragen erbitte unter Z O 7814 an **Rudolf Mosse, Zürich.**

## Junger Bautechniker,

Absolvent des Technikums Winterthur, mit guten Zeugnissen, sucht baldigst Stellung auf einem Architekturbureau oder in einem grösseren Baugeschäft.

Offert. sub Chiffre Z P 7965 an die Annoncen-Expedition **Rudolf Mosse Zürich.**

## Architecte-Entrepreneur.

Dessinateur-Architecte, 30 ans, désire place chez Architecte ou Entrepreneur pour le 1<sup>er</sup> Novembre. Bonnes références. Adresser offres sous Lc 9589 X à **Haasenstein et Vogler, Genève.**

## Baugeschäft abzugeben.

Infolge Krankheit würde ein grösseres best renommirtes Baugeschäft (Hochbau) auf dem Platze Zürich (mit Kundschaft) an einen oder zwei tüchtige solvente Fachmänner abgetreten.

Anfragen nur von solventen Reflektanten werden berücksichtigt unt. Chiffre O F 1779 an **Orell Füssli- Annoncen, Zürich.**

## Bautechniker,

energisch in Bauleitung, firm in Entwurf, Detail, Kostenberechnung, Statistik, Nivellieren, sucht passende Stellung. 3 Jahre am Platze Zürich tätig gewesen; Zeugnisse zur Verfügung.

Offerten unter M N 6182 an **Rudolf Mosse, München.**

## Für Geometer und Ingenieure.

Ein feines, sehr wenig gebrauchtes **Präzisionsnivellier - Instrument**

von Kern & Cie, in Aarau (Katalognummer 134) mit Elevationsschraube für vertikale Feinstellung, orthoscopischem Okular und ca. 40-facher Vergrösserung, Distanzmesser etc., ist Umstände halber 30% unter dem Ankaufspreis zu verkaufen.

Anfragen und Offerten sind zu richten unter Chiffre H 2407 Ch an **Haasenstein & Vogler, Chur.**

## Techniker,

32 Jahre alt, Deutschschweizer, gewandt in Aufnahme von Vermessungen, Nivellieren, Katasterarbeiten, Drainagen etc., Zeichner und Berechner, sucht unter bescheidenen Ansprüchen Stellung. Suchender besitzt eigene Instrumente. Off. unt. D 30533 L an **Haasenstein & Vogler, Lausanne.**

Sehr gut erhaltener

## Deutzer Gasmotor 3 HP Deutzer Gasmotor 2 HP

billig zu verkaufen. Anfragen unter K F 100 an **Rudolf Mosse, Zürich, erb.**

## Zu verkaufen, eventuell Lizenz abzugeben:

## Schweiz. Patent Nr. 17952

betr.: Métier à tisser pour la fabrication de tissus en plusieurs couleurs, dans lequel les fils de trame sont placés dans la chaîne en longueurs déterminées sous forme d'une série de lacets indépendants.

Reflektanten wollen sich melden beim Patentbureau Bourry-Séquin & Cie., Schützengasse 29, Zürich.

## Zu kaufen gesucht:

Zwei gut erhaltene, starke, grosse **Feldmess - Schirme.** Offerten sub Chiffre Z Q 8066 an **Rudolf Mosse, Zürich.**

## Diplom. Maschinentechniker,

beider Sprachen mächtig, 30 Jahre alt, unverheiratet, mit 10-jähriger Werkstatt- und 2-jähriger Bureau- praxis, wünscht seine Stelle zu ändern. Beste Referenzen zur Verfügung. Off. sub Chiffre Z Q 7991 an die Annoncen-Expedition **Rudolf Mosse, Zürich.**

Junger, diplomierter

## Maschinen- und Elektrotechniker,

für Bureau oder Betrieb, mit 4-jähr. Werkstatt- und Montagepraxis in Weltfirma, sucht im In- oder Auslande **Anfangsstellung.** Auf grossen Lohn wird weniger gehalten, als auf sichere Stellung.

Offerten sub Chiffre Z R 8017 an **Rudolf Mosse, Zürich.**

## Diplom. Bautechniker,

tüchtiger Zeichner und Bauführer, mit längerer Bureau- und Baupraxis, der deutschen u. französischen Sprache mächtig, sucht auf Anfang November Stelle. Prima Zeugnisse. Offerten unter Chiffre Z P 8040 an **Rudolf Mosse, Zürich.**

Junger energischer Fachmann sucht Stelle als

## Geschäftsführer

in einem Baugeschäft, das er später **mietweise oder käuflich** übernehmen könnte. Offerten unter Z F 8056 an **Rudolf Mosse, Zürich.**

## Bautechniker,

mit 10-jähriger Zimmerpraxis, sucht per sofort oder später Stellung in Bureau oder Werkplatz. Zeugnisse sowie Referenzen gerne zu Diensten.

Gefl. Offerten unter Chiffre Z R 8042 an **Rudolf Mosse, Zürich.**

Diplomierter

## Tiefbautechniker

und Absolvent der Hochbau-Abteilung sucht auf 1. November oder später in einem guten Geschäft passende Stelle. Anfragen sub Chiffre Z O 8114 an **Rudolf Mosse, Zürich.**

## Theerprodukte-Fabrik 'Biebrich'

in Biebrich am Rhein

liefert in anerkannt besten Qualitäten:

Ia. Trinidad-Goudron, Trinidad-See-Asphalt Epurée, Ia. Pflasterkitt, Tonrohrkitt, Parket-Asphalt « Alyton », Carbolineum, Asphalt-Dachpappen, Asphalt-Isolierplatten, ächten Holzcement, Asphalt-Klebmasse, säurefesten Asphalt etc. etc., sowie sämtliche Produkte der Asphalt- und Theer-Industrie.

Für Techn. Vorarbeiten im Bahn- und Strassenbau empfiehlt sich

**B. Emdt, Ingenieurbureau, Bern.**

## Technikum Strelitz

(Mecklenburg)  
Ingenieur-, Technik- u. Meisterkurse  
Maschinenbau und Elektrotechnik  
Gesamnt. Hoch- und Tiefbau, Tischlerei.  
Täglicher Eintritt.

## Konstruktionszeichnungen für Zentrifugalpumpen

mit 75—80 % Nutzeffekt  
liefert sub Z W 7822 an **Rudolf Mosse, Zürich.**

## Patent-Bureau

J. Aumund Ing. Werdmühle, Zürich

## F. W. Smallenburg, Zivil-Ingenieur, Bendlikon-Zürich.

Beratung in technischen Fragen; Ausarbeitung und Begutachtung von Projekten; Aufstellung von Kostenvoranschlägen. — Eisenbahnbau, Wasserversorgungen. Konzessionsanfragen.

Referenzen von ausgeführten Werken: La Goule, Sonceboz, Montier, Arosa, Linthal, Biel-Leubringen, St. Imier-Sonnenberg u. s. w. stehen zu Diensten.

A. Jucker, Nachf. v.

## Jucker - Wegmann,

Papierhandlung z. Hecht,  
Schifflande 22, Zürich.

Grosses Lager  
von  
**Pauspapieren, Pausleinen  
und Zeichenpapier,**  
Rollen und Bogen,  
in nur vorzüglichen Qualitäten,  
**Holzcementpapier, Dach-  
pappen, Bodenbelag- und  
Teppich-Unterlag-Papiere.**

Akademisch gebildeter

## Elektro- Ingenieur,

m. Hochschul-Dipl., 29 Jahre alt, militärfrei, mit 4-jähriger praktischer Tätigkeit, energisch und erfahren in Montageleitung, im Besitze **vorzüglicher Messkenntnisse**, sucht, gestützt auf gute Zeugnisse, Stellung. **Gehaltsansprüche mässig.** Off. unt. U 404 F M an **Rudolf Mosse, Mannheim.**